



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

Repertorio n. 4/2018
Prot n. 172 del 05/03/2018

BANDO DI CONCORSO PER IL CONFERIMENTO DI N. 2 BORSE DI STUDIO per la partecipazione alla “SUMMER SCHOOL OASIS 2018”

**Scadenza per la presentazione delle domande:
30 MARZO 2018 ore 12,00**

Art. 1 - Oggetto del bando

È indetto il concorso per il conferimento di n. 2 Borse di Studio per la partecipazione alla “Summer School OASIS 2018” dell’importo lordo percipiente pari a Euro 414,75 ciascuna, riservato a studenti regolarmente iscritti per l’a.a. 2017-2018 al CdL LM-37 del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne.

Le suddette borse sono finalizzate alla partecipazione alla quarta edizione di “OASIS-Orientale American Studies International School”, che si terrà a Procida, presso il Centro di Alta Formazione dell’Università di Napoli “L’Orientale”, da domenica 27 maggio a venerdì 1 giugno 2018.

Le informazioni relative alla Summer School potranno essere reperite nel documento allegato in calce al presente bando.

Art. 2 - Destinatari del bando e criteri di ammissione

Per partecipare alla selezione i candidati dovranno:

1. essere regolarmente iscritti per l’a.a. 2017-2018 al CdL LM-37 del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne;
2. aver sostenuto almeno un esame di Lingua e letteratura anglo-americana.

Art. 3 - Come candidarsi e termine di presentazione delle domande

La domanda di concorso, allegata al presente bando, dovrà essere corredata da:

1. autocertificazione degli esami sostenuti, comprensiva di quelli superati durante la laurea triennale e del voto di laurea;
2. una lettera di circa 200 parole che specifichi la motivazione alla partecipazione alla Summer School.

La domanda dovrà essere inviata tramite posta elettronica, all’indirizzo bandi.lingue@unito.it indicando nell’oggetto “**BORSE DI STUDIO SUMMER SCHOOL OASIS 2018**”.

Le domande dovranno essere presentate **entro le ore 12.00 del giorno 30 marzo 2018**.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

La scadenza è da ritenersi perentoria, cioè non derogabile per alcun motivo.

Art. 4 - Commissione Giudicatrice e selezione delle candidature

Le domande saranno esaminate dalla Commissione Giudicatrice nominata con delibera del Consiglio di Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne del 21.02.2018 e così composta:

Presidente: Prof. Andrea Carosso
Componenti: Prof.ssa Sonia Di Loreto
Prof. Maurizio Valsania

Al fine dell'assegnazione delle Borse di Studio la Commissione avrà a disposizione 100 punti:

- un massimo di 30 punti sarà assegnato in base alle votazioni degli esami di Lingua Inglese e Letteratura anglo-americana sostenuti;
- un massimo di 30 punti sarà assegnato in base al curriculum di studi universitari;
- un massimo di 40 punti sarà assegnato per la motivazione.

La Commissione formulerà una graduatoria di merito sulla base dei titoli presentati.

I vincitori verranno selezionati sulla base della posizione in graduatoria.

A parità di posizione in graduatoria prevarranno le condizioni di reddito meno agiate, che gli studenti interessati dovranno provare producendo il cosiddetto modello ISEE entro 10 giorni lavorativi dalla data di pubblicazione della prima graduatoria. In caso di mancato invio della documentazione, lo studente sarà automaticamente collocato nella posizione immediatamente successiva a quella di parità.

Successivamente alla valutazione delle eventuali situazioni di parità, la graduatoria sarà resa definitiva.

Art. 5 - Assegnazione Borsa di Studio e pubblicazione nome dei vincitori

Le Borse di Studio di cui al presente titolo saranno conferite sulla base del giudizio espresso dalla Commissione di cui all'articolo 4 e sarà erogata all'interessato in un'unica soluzione, previa dichiarazione del Prof. Andrea Carosso, responsabile scientifico del progetto denominato "Borse di studio per la Summer School OASIS 2018" e dell'attestato di partecipazione alla Summer School.

Le graduatorie saranno pubblicate sul sito Web del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne (<http://www.dipartimentolingue.unito.it>) alla voce "Bandi" e all'Albo di Ateneo.

La graduatoria sarà resa pubblica per un periodo continuativo di 30 giorni (di calendario).

Si ribadisce il carattere meramente informativo di queste segnalazioni, richiamando l'obbligo dello studente alla verifica autonoma delle pubblicazioni sul sito.

Art. 6 – Ricorsi

Eventuali ricorsi dovranno essere inviati tramite email al seguente indirizzo di posta elettronica: bandi.lingue@unito.it, entro 10 giorni lavorativi dalla data di pubblicazione della graduatoria nell'Albo Ufficiale dell'Università.

Nell'eventualità che, a seguito di ricorsi accolti dalla Commissione, la graduatoria subisca delle variazioni, si procederà alla pubblicazione della nuova graduatoria con le modalità previste dall'art. 5 del presente Bando.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

Art.7 - Normativa di riferimento

Per quanto non compreso nel presente bando di concorso si fa riferimento alla normativa vigente in materia di borse di studio.

La normativa di riferimento è il decreto legislativo n. 68 del 29/03/2012 il Regolamento di Ateneo per l'Amministrazione, la Finanza e la Contabilità, emanato con D.R. 3106 del 26/09/2017; lo Statuto dell'Università degli Studi di Torino, emanato con D.R. n. 1730 del 15/03/2012 e s.m.i.

Il trattamento dei dati è disciplinato da parte dell'Ateneo dal Regolamento di attuazione del "codice in materia di protezione dei dati personali", emanato con D.R. n.143 del 24/02/2006, in attuazione del D.Lgs.196 del 30/06/2003 e successive modifiche e integrazioni.

Torino, 05.03.2018

**Direttore del Dipartimento di
Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne
F.to (Prof. Francesco Panero)**

“Il presente documento è conforme al documento originale ed è prodotto per la pubblicazione sul Portale istituzionale nella modalità necessaria affinché risulti fruibile dai software di ausilio, in analogia a quanto previsto dalla legge sull’accessibilità. Il documento originale con le firme autografe è a disposizione presso gli uffici della struttura competente.”



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

INFORMATIVA PRIVACY AI SENSI DELL'ART. 13 DEL D.LGS 196/2003 "Codice in materia di protezione dei dati personali"

L'Università degli Studi di Torino rende noto che i dati personali dei candidati al presente bando, acquisiti con la domanda di candidatura o con successive eventuali modalità apposite di raccolta, saranno trattati per lo svolgimento delle proprie attività istituzionali di didattica e ricerca, nel rispetto dei principi generali di necessità, pertinenza e non eccedenza, liceità e correttezza, del codice in materia di protezione dei dati personali e dei regolamenti di Ateneo di attuazione del codice e in materia di dati sensibili e giudiziari (reperibili al seguente link: <http://www~unito.it/regolamentijprocedimenti.htm>).

Ai sensi dell'art. 4, lettera a) del D. Lgs. 196/2003, si intende per "trattamento" *qualunque operazione o complesso di operazioni, effettuati senza l'ausilio di strumenti elettronici, concernenti la raccolta, la registrazione, l'organizzazione, la conservazione, la consultazione, l'elaborazione, la modificazione, la selezione, l'estrazione, il raffronto, l'utilizzo, l'interconnessione, il blocco, la comunicazione, la diffusione, la cancellazione e la distruzione di dati, anche se non registrati in una banca dati.*

I dati personali (nome, cognome, codice fiscale, residenza, indirizzo, mail, etc.) conferiti e acquisiti e i dati connessi alla carriera universitaria, richiesti ai fini dell'ammissione al presente bando e comunque prodotti dall'Università degli Studi di Torino, saranno raccolti e trattati da personale autorizzato, incaricato al trattamento con e senza strumenti elettronici, in forma cartacea ed informatica e presso una banca dati automatizzata per finalità connesse allo svolgimento delle attività istituzionali dell' Ateneo, in particolare per ciò che concerne la corretta attuazione della gestione amministrativa/contabile dei candidati al presente bando ed i relativi adempimenti.

In particolare si evidenzia quanto segue:

1. Il conferimento di tali dati richiesti è obbligatorio ai fini della valutazione dei requisiti di partecipazione al presente bando. Il mancato conferimento di tali dati comporta la non ammissione al predetto bando di mobilità ed il mancato perfezionamento del relativo procedimento.
2. Sono possibili trattamenti di dati sensibili per finalità istituzionali di didattica e ricerca e sulla base del regolamento di Ateneo in materia di dati sensibili e giudiziari. Per dati "sensibili", si intendono, ai sensi dell'art. 4 del codice in materia di protezione dei dati personali: *" i dati idonei a rivelare l'origine razziale ed etnica, le convinzioni religiose, filosofiche o di altro genere, le opinioni politiche, l'adesione a partiti, sindacati, associazioni od organizzazioni a carattere religioso, filosofico, politico o sindacale, nonché i dati personali idonei a rivelare lo stato di salute e la vita sessuale "*.
3. Nel rispetto della trasparenza amministrativa e della normativa in materia di protezione dei dati personali, la pubblicazione delle graduatorie avverrà preferenzialmente attraverso il numero di matricola o diverso numero identificativo.
4. Il titolare dei dati è l'Università degli Studi di Torino. Il Responsabile dei dati sopraccitati è il Direttore della Direzione Didattica e Servizi agli Studenti.
5. I dati resi anonimi potranno essere utilizzati, anche in forma aggregata, al fine dell'elaborazione di rapporti statistici.

In ogni momento sarà possibile esercitare i diritti sui propri dati (accesso, rettifica, integrazione, etc.) nei confronti del titolare del trattamento, ai sensi dell'art. 7 del D. Lgs. 196/2003, scrivendo a:

Area Didattica e Servizi agli Studenti del Polo di Scienze Umanistiche Via S. Ottavio, 20 – 10124 – Torino e-mail: bandi.lingue@unito.it



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

Art. 7 del D. Lgs. 196/2003 (Diritto di accesso ai dati personali ed altri diritti)

1. L'interessato ha diritto di ottenere la conferma dell'esistenza o meno di dati personali che lo riguardano, anche se non ancora registrati, e la loro comunicazione in forma intelligibile.
2. L'interessato ha diritto di ottenere l'indicazione: a) dell'origine dei dati personali; b) delle finalità e modalità di trattamento; c) della logica applicata in caso di trattamento effettuato con l'ausilio di strumenti elettronici; d) degli estremi identificativi del titolare, dei responsabili e del rappresentante designato ai sensi dell'art. 5, comma 2; e) dei soggetti o delle categorie di soggetti ai quali i dati personali possono essere comunicati o che possono venirne a conoscenza in qualità di rappresentante designato nel territorio dello stato, di responsabili o incaricati.
3. L'interessato ha diritto di ottenere: a) l'aggiornamento, la rettificazione ovvero, quando vi ha interesse, l'integrazione dei dati; b) la cancellazione, la trasformazione in forma anonima o il blocco dei dati trattati in violazione di legge, compresi quelli di cui non è necessaria la conservazione in relazione agli scopi per i quali i dati sono stati raccolti e successivamente trattati; c) l'attestazione che le operazioni di cui alle lettere a) e b) sono state portate a conoscenza, anche per quanto riguarda il loro contenuto, di coloro ai quali i dati sono stati comunicati o diffusi, eccettuato il caso in cui tale adempimento si rivela impossibile o comporta un impiego di mezzi manifestamente sproporzionato rispetto al diritto tutelato.
4. L'interessato ha diritto di opporsi, in tutto o in parte: a) per motivi legittimi al trattamento dei dati personali che lo riguardano, ancorché pertinenti allo scopo della raccolta; b) al trattamento di dati personali che lo riguardano ai fini di invio di materiale pubblicitario o di vendita diretta o per il compimento di ricerche di mercato o di comunicazione.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

Bando riservato agli studenti magistrali quarta edizione di "OASIS-Oriente American Studies International School"

Sono aperte le iscrizioni alla quarta edizione di "OASIS-Oriente American Studies International School", che si terrà a Procida, presso il Centro di Alta Formazione dell'Università di Napoli "L'Orientale", da domenica 27 maggio a venerdì 1 giugno 2018.

La Scuola, diretta da Donatella Izzo (Università di Napoli "L'Orientale") e Giorgio Mariani ("Sapienza" Università di Roma), si rivolge a dottorandi, dottori di ricerca e giovani studiosi interessati alla letteratura e cultura degli Stati Uniti. E' inoltre aperta ai laureandi e laureati magistrali in americanistica (fino a un massimo di 20), per i quali sarà predisposto un programma pomeridiano specifico.

Comitato scientifico internazionale:

Jonathan Arac (University of Pittsburgh, USA)
B. Anthony Bogues (Brown University, USA)
John Bryant (Hostra University, USA)
Jane Desmond (University of Illinois, Urbana-Champaign, USA)
Virginia Dominguez (University of Illinois, Urbana-Champaign, USA)
Ira Dworkin (Texas A&M University, USA)
Brian T. Edwards (Northwestern University, USA)
Djelal Kadir (University of Pennsylvania, USA)
Lisa Lowe (Tufts University, USA)
Donald E. Pease (Dartmouth College, USA)
Bruce Robbins (Columbia University, USA)
John Carlos Rowe (University of Southern California, USA)

Parteciperanno all'edizione di quest'anno:

Shereen Abouelnaga (Cairo University, Egypt)
Jonathan Arac (University of Pittsburgh, USA)
Mario Corona (University of Bergamo, Italy)
Jane Desmond (University of Illinois, Urbana-Champaign, USA)
Brian T. Edwards (Northwestern University, USA)
Fred Gardaphé (Queens College-CUNY, USA)
Ronald A. Judy (University of Pittsburgh, USA)
Donald E. Pease (Dartmouth College, USA)
Ross Posnock (Columbia University, USA)
Ugo Rubeo ("Sapienza" University of Rome, Italy)
Mounira Soliman (American University in Cairo, Egypt)
Hortense Spillers (Vanderbilt University, USA)

I seminari pomeridiani riservati agli studenti magistrali saranno tenuti da:

Masturah Alatas (University of Macerata, Italy)
Derrais Carter (Portland State University, USA)
Mario Corona (University of Bergamo, Italy)
Fred Gardaphé (Queens College-CUNY, USA)



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TORINO

DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

Il programma, che si svolgerà dalla domenica al venerdì (con arrivo sabato sera e partenza sabato mattina), si articolerà in sessioni mattutine, ciascuna dedicata a 2 conferenze plenarie degli studiosi e studiose ospiti, seguite da dibattito, e programmi pomeridiani differenziati a seconda del livello di formazione dei partecipanti: seminari, ciascuno coordinato da uno studioso ospite, riservati alla presentazione delle ricerche di dottorandi e dottori di ricerca; lezioni e workshops coordinati in successione dagli studiosi ospiti della scuola per i laureandi o neolaureati magistrali. L'ultimo giorno verrà in parte dedicato alla presentazione di papers da parte dei partecipanti ai seminari. Le lezioni e workshops diretti ai laureandi e laureati magistrali verranno tenute a turno dai docenti ospiti della scuola e copriranno diverse tematiche dell'americanistica in chiave interdisciplinare e comparata. Le attività si svolgeranno interamente in inglese. Il programma e le letture richieste verranno fatte circolare in anticipo.

A tutti i partecipanti verrà fornito un certificato di frequenza dettagliante il numero delle ore e le attività svolte, utilizzabile per richiedere il riconoscimento di crediti formativi universitari alle proprie sedi di appartenenza. Ogni giorno il pranzo verrà servito e consumato collettivamente nella sede della scuola, per favorire l'interazione e il dialogo informale fra i partecipanti e gli studiosi ospiti.

Laureandi e laureati magistrali: il costo della scuola è di **€ 280 per l'intera settimana** (comprensivo di registration, tuition, pranzo e coffee breaks). Le spese di viaggio e alloggio saranno a carico dei partecipanti; una lista di B&B e alberghi convenzionati, dai costi molto contenuti, verrà messa a disposizione degli iscritti.

La scadenza delle domande è per tutti il 15 marzo 2018; i partecipanti ammessi ne saranno informati entro il **31 marzo 2018**.

Laureandi e laureati magistrali devono includere nelle domande:

- un CV aggiornato
- un certificato degli esami sostenuti
- una breve descrizione (una pagina) del progetto di tesi in corso o della tesi discussa
- nome e recapito del proprio relatore di tesi

Le domande corredate da tutti i materiali richiesti (PDF o Word) andranno inviate a oasis@unior.it

OASIS è un progetto ispirato al Futures of American Studies Institute del Dartmouth College (USA); è la prima scuola del suo genere in Italia e nell'Europa continentale, e la prima a tenersi in un paese non anglofono. Ospitata da un'università dotata di una tradizione plurisecolare di dialogo transnazionale con i paesi extraeuropei, e situata in un'isola del Mediterraneo, OASIS mira a creare un luogo di dialogo intergenerazionale e autenticamente globale fra americanisti italiani, statunitensi, europei, nord-africani e mediorientali.

OASIS ringrazia per il sostegno la U.S. Diplomatic Mission to Italy e l'Università di Napoli "L'Orientale."

Maggiori dettagli e aggiornamenti sul programma sul sito www.oasis.unior.it

